

ANGLIJI SE PRIPRAVLJAJO ZA ODPRTJE DRUGE FRONTE

London so dospel štiri nadaljni visoki ameriški letalski častniki. — Sovjetski poslanik Majski govoril pred tajnim zasedanjem parlamenta.

FORD CRIPPS JE IZJAVIL, DA ANGLEŠKA LJUBA O DRUGI FRONTI SE VEDNO DRŽI

LONDON, 30. julija. — Da bila pozneje izdana, je rečeno, prispeli v London štiri ameriški letalski častniki, ki so bili javljeno takoj na podaljšanje poslanskega sejansa. Majski govoril pred tajnim zasedanjem parlamenta. Ford Cripps je izjavil, da angleška vlada ne bo odprla druge fronte, dokler ne bo pripravljen na vse strani. Cripps je izjavil, da angleška vlada ne bo odprla druge fronte, dokler ne bo pripravljen na vse strani.

GROZODEJSTVA OSIŠČA V SLOVENIJI

LONDON, 30. julija. — Jugoslovanska vlada v Londonu poroča, da je bilo v po Nemci okupirani Sloveniji požarih in z zemljo izravnanih 16 vasi, vsi njihovi prebivalci pa ustreljeni, češ, da so kršili nemške odredbe.

Dr. Miha Krek, jugoslovanski podpredsednik, je izjavil, da vladi doslej še ni bilo mogoče dobiti števila ustreljenih ljudi ter je pripomnil:

"Nemci so zadnje dni poštrelili v Mariboru in na Bledu 1.064 talcev, nato pa deportirali v Poljsko, Srbijo in Hrvaško 160.000 Slovencev, med njimi večino vseh znanstvenikov, zdravnikov in učiteljev."

V enem delu Slovenije, ki so ga zasedli Italijani, pa je bilo odvedenih v koncentracijske taborne 130.000 mož, 410 talcev in 42 vasi pa je bilo nedavno požganih.

IZ JUGOSLAVIJE

Iz Amerike javljajo, da je bil Amerikanec jugoslovanskega porekla Andriaković odlikovan za svojo hrabrost.

Frank J. Lausche bo javno nastopil za kandidata Michaela A. Feighana

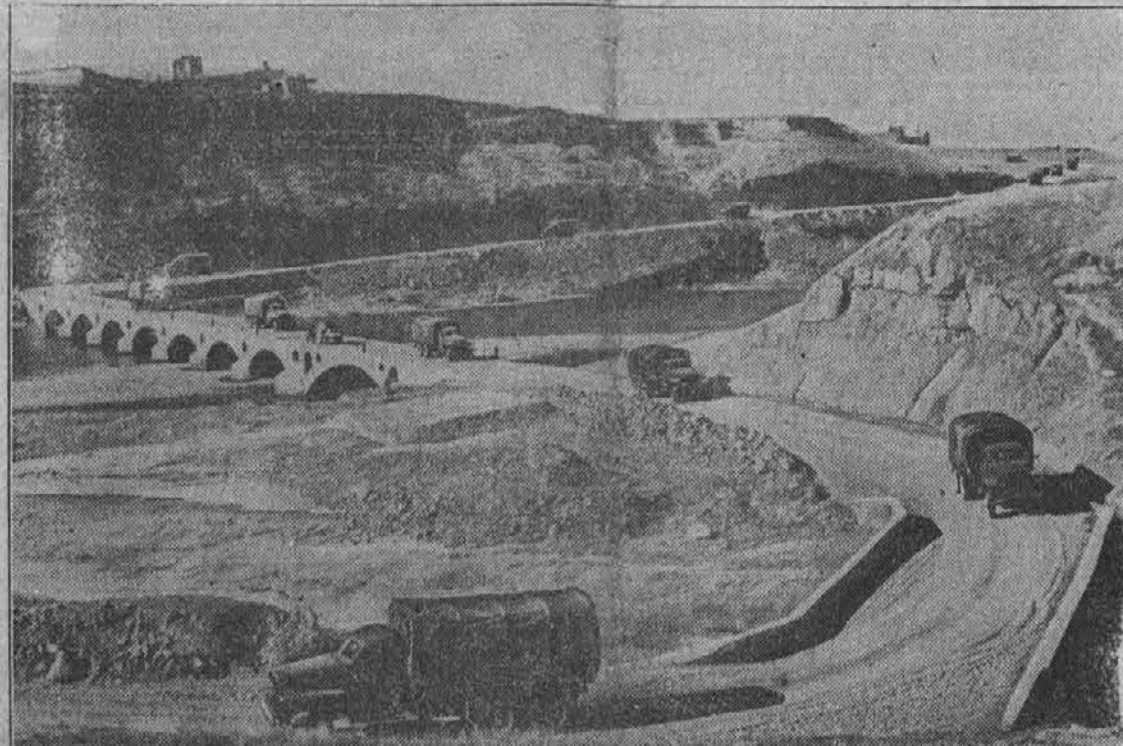
Frank J. Lausche bo javno nastopil za kandidata Michaela A. Feighana. — Poizkusno glasovanje je ugotovilo, da bo zmagal Feighan z deset odstotki večine.

Frank J. Lausche bo javno nastopil za kandidata Michaela A. Feighana. — Poizkusno glasovanje je ugotovilo, da bo zmagal Feighan z deset odstotki večine.

Frank J. Lausche bo javno nastopil za kandidata Michaela A. Feighana. — Poizkusno glasovanje je ugotovilo, da bo zmagal Feighan z deset odstotki večine.

Frank J. Lausche bo javno nastopil za kandidata Michaela A. Feighana. — Poizkusno glasovanje je ugotovilo, da bo zmagal Feighan z deset odstotki večine.

Potrebščine morajo skozi!



Med potrebščinami, ki jih je poslala Velika Britanija Sovjetski Rusiji, je tudi 500.000 spalnih odevi. Anglija oskrbuje Rusijo z letali, tanki, antiletalskimi topovi, municijo in radio-aparati. Dalje pošlje Anglija Rusiji vsak teden 50 tankov, za vsake 100 letal, ki jih ji je obvezana poslati, pa jih pošlje 111. Poleg tega je poslala Anglija 142 lokomotiv in nad 1.000 tovornih vagonov, v katerih se prevažajo potrebščine preko Perzije v Rusijo. Na sliki vidimo konvoj angleških in ruskih tovornih avtov, ki vozijo preko Perzije potrebščine v Rusijo.

Dvanajstim Clevelandskom ukraden na avtna kolesa

Tatovi so avtomobile, katerim so odvzeli kolesa, z opeko podložili, da se ne bi pokvarile osi.

Dvanajstim Clevelandskom ukraden na avtna kolesa. Tatovi so avtomobile, katerim so odvzeli kolesa, z opeko podložili, da se ne bi pokvarile osi.

Tatovi so morali po vsej priliki priti s trukom, na katerem so imeli pripravljeno opeko in izborni dvigalo ali "jack", ker so naglo in ročno opravili svoje delo. Vsega skupaj so ukradli tatovi dvanajst koles s tubami in pnevmatikami. Pod vsa kolesa so položili opeko, da se ne bi pokvarile osi ali bobni, v katerih so nameščene zavore. Nekatere avtomobile je bilo ukradenih po eno kolo, nekaterim dve, nekaterim pa tudi vsa štiri kolesa. Vse je bilo odvisno od tega, kakšne pnevmatike so bile na kolesih.

SMRT OČETA 12 OTROK

BELLAIRE, O., 30. julija. — Tukaj se je danes smrtno ponesrečil 52 let stari Frank Horvath, ko je šel preko njega jamski voz v tukašnjem Ohio Coal Mine rudniku. Pokojni zapušča vdovo in dvanajst otrok.

Tretja obletnica smrti

V cerkvi sv. Marije na Holmes Ave. bo darovana jutri zjutraj ob 8. uri maša za pokojno Marijo Romih, v spomin tretje obletnice njene smrti. Prijatelji in znanci so vabljeni, da se opravila udeležijo.

Selitev

Peter Starin, ki izvršuje barvarska dela zunaj in znotraj, sporoča, da se je preselil na 17814 Dillewood Rd. Njegova telefonska številka pa je KEnmore 0366.

Kultura

PEV. ZBOR "JADRAN"

V nedeljo popoldne ob 2. uri se bo vršila redna seja pevskega zbora "Jadrana" v navadnih prostorih Slovenskega delavskega doma na Waterloo Rd. Članstvo je prošeno, da se udeleži.

Lahi bombardirali 9 krajev

LONDON, 31. julija. — Italijanski bombardirali so v desperatnih in terorističnih napadih, podvzetih v namenu, da zatro odpor jugoslovanskih rodoljubov, bombardirali s tisočimi bombami devet bosanskih krajev, med njimi vasi Gornji in Vakuf.

Ti kraji, katerih večino so zavzeli četniki po krvavih bojih, so goreli dva dni in dve noči. Skoro vse prebivalstvo je brez strehe.

Osišče je zagrozilo, da bo bombardiran in z zemljo izravnani vsak kraj, ki ga je osvobodil general Mihajlović izpod fašističnega jarma.

To bombardiranje pa je le še razplamtelo bes jugoslovanskega prebivalstva in junaštvo Mihajlovićevih četnikov, ki nadaljujejo s svojimi napadi na sovražnike.

Masna produkcija ogromnih transportnih letal

35 teh letal prenese lahko 30.000 ton materiala, za čigar prevoz je bilo potrebnih 7.700 trakov.

Usodni datum "29"

Dan "29" je za dve rojakinji — sestri — dan nesreče. Dne 29. junija, leta 1941 je mladi Mike Segane, star šele 28 let, zgorel, ko se je nahajal na delu pri fornezu v jeklarni v Pittsburghu. Bil je sin vdove Agnes Segane. Dne 29. februarja, t. i. pa je bila v Harrisburghu, Pa. na težki železniški operaciji 17-letna Josephine Matešević, katere mati, Bara Matešević, je sestra Mrs. Segane. Na isti večer pa je usoda hotela, da je avto ubil očeta, oziroma soproga Franka, starega 68 let. Dekletu se je zdravje po operaciji počasi vračalo, dne 29. julija pa je naglo umrla. Poleg žalujoče matere zapuščila tri brate in sestre ter veliko sorodnikov. Mrs. Segane in Mrs. Matešević ste sestri poznane Katie Kogoy, stanujoče na 4004 E. 27. St., ki je pričakovala, da bo deklet v kratkem prišlo na počitnice k njej, usoda pa je zahtevala, da se bo Mrs. Kogoy udeležila njenega pogreba, ki se bo vršil v soboto zjutraj. Prizade tim družinam naše sožalje!

Pogreb

Pogreb pokojnega mladeniča Ernesta Jakomina se bo vršil v soboto zjutraj ob 9.15 uri iz Svetkovega pogrebnega zavoda v cerkev sv. Kristine in nato na Calvary pokopališče.

"Commandos" letala, ki so izdelana popolnoma iz kovine, proizvajajo brzino bojnih letal. Letalo tega tipa je preletelo Atlantik v manj kakor devetih urah.

NACISTI SO ZAUSTAVLJENI NA STALINGRAJSKI FRONTI

Pri Voronežu so Rusi še vedno zmagoviti, dočim se na drugih frontah počasi umikajo. — Hitler naglo izčrpava svoje zadnje rezerve.

GENERAL ZURAVLEV PRAVI, DA NI POVODA ZA PESIMIZEM

Današnji ruski komuniké naznanja, da so Rusi severnozapadno od Stalingrada s protinapadi vrgli Nemce nazaj, toda v severnem Kavkazu, pod Rostovom, pa so se morali Rusi umakniti dalje južnovzhodno od Batajska pred novimi napadi nemških tankov in pehotnih enot.

Ruski uspehi pri Voronežu

O nadaljnjih uspehih pa poročajo Rusi z voroneškega odseka, kjer so vrgli Nemce iz cele vrste nadaljnjih utrjenih postojank. Voronež, ki je bil pozorišče nekaterih najbolj krvavih bojev te vojne, je postal izhodišče velikih ruskih protinapadov. Zadnja poročila naznanjajo, da so v bližini Voroneža masse svežih ruskih rezerv, ki še niso bile v boju.

Ugodno rusko poročilo

Oficijelno rusko poročilo je eno najbolj razveseljivih v zadnjih dneh, ker javlja množično se nemške težave v prizadevanju, da zdrobe Rusijo zdaj ali nikoli, preden zapade zopet sneg na bojiščih.

Sovjetsko časopisje naznanja, da Hitler naglo izčrpava svoje zadnje rezerve.

Boji pri Batajsku

Rusi priznavajo svoj umik pri Batajsku, toda severovzhodno od Rostova, v okolici Cimljanjska pa Rusi protinapadajo ter so zabili zagodo svojih tankov in pehote v ogromno maso Nemcem. Ruski tanki so povzročili Nemcem velike izgube; ubitih je bilo 1.500 Nemcev ter razbitih enajst tankov in 18 topov.

Vrhovno sodišče bo objavilo danes svoj odlok glede nemških saboterjev

Obramba pravi, da so bili to nedolžni ljudje, dočim justični tajnik Biddle trdi, da so nevarni dinamitarji in sovražniki Amerike.

Slučaj obtoženega Hansa Haupta

Nato so zagovorniki specifično slučaj obtoženega Hansa Haupta, o katerem so dejali, da je živel v Zedinjenih državah od svojega petega leta, odšel pa je, ko mu je bilo 21 let, ker se je "nekaj sprl s svojim dekletom". Odšel je v Mehiko, od tam pa preko Japonske v Nemčijo, kamor je prispel onega dne, ko se je pričela vojna. Toda hotel je nazaj v Ameriko, kamor je res prišel z nemško podmornico. Tu se je nemudoma registriral za vojaško službo ter se ogledal za delom.

IZPODRSNILA MU JE BRITEV

New York, 29. julija ("New York Post") — V današnji emisiji, British Broadcasting Corporation, kakor jo je sprejel B S, se poroča, da je nekemu brivcu izpodrsnila britev, med tem ko je bril poročnika Sturherja, pomočnika šefa Gestape v Zagrebu. Zagrebški Gestapo potrebuje sedaj novega pomočnika za svojega šefa.

Argumenti zagovornikov

Zagovornišvo je vztrajalo pri svoji trditvi, da ti ljudje niso bili saboterji, marveč begunci, kar potrjuje dejstvo, da niso imeli pri sebi nobenega streljega orožja, da so se iznebili razstreliv, čim so stopili na kopno in da so bili prijeti daleč od kraja, kjer so zakopali eksplozive.

Londoni radio o po- lju Srbov v Jugo- slaviji

London, 23. julija (Radio-
ba). — Srbsko - hrvatski
ker londonskega radia po-
rejali smo vesti iz Novega
o strašnem pokolju, ki so
zvršili Madžari nad našim
istvom, meseca januarja. V
pokolju je izgubilo življenje
000 Srbov in 5.000 jugoslo-
vskih židov. V samem mestu
ciem Sadu je poginilo 3.000
ov. Za ta pokolj je odgovo-
madžarski poveljnik Grasz.
impešta ga je imenovala za
adnega generala.

rupla ubitih Srbov so plava-
la Donavi mimo Beograda.
k dan je bilo videti nad 70
el. Radi nevarnosti epidemije
je uprava mesta prepovedala
anje na Donavi in ta prepo-
velja sedaj tudi za Savo, po
ri plavajo pray tako trupla
ih Srbov, katere koljejo Pa-
vevi vstasi. Pavelicu ne za-
tuje, da je že poginilo 400-
Srbov, temveč začel je s
ovnim klanjem v Bosni. For-
ali so posebne edinice, ki so
upkazale svojo sposobnost v
ženstvenem klanju. Razboj-
Pavelić hoče iztrebiti še oni
sion Srbov, kateri so ostali
njegovem ozemlju.

oleg Pavelića so sedaj za-
s po nemškem vzoru, s kla-
em tudi Bolgari. Poleg mno-
venega ubijanja v Srbiji, zi-
ki srbstva, koljejo Bolgari se-
tudi na ozemlju, ki spada
aj pod tako zvano Nedičevu
o. V Toplici in Pomoravlju
poldali Bolgari več tisoč Sr-
nemci so pobili v teku mese-
maja 760 Srbov brez sodbe
brez poverda. To prekaša me-
e, katerih so se sploh kdaj
ževali v Poljski.

alijansko priznanje o sistematičnem odporu

"Regime Fascista" od 6. ju-
je objavil o odporu sloven-
i rodoljubov proti italijan-
vojski naslednji komentar:
"Za več kot leto dni se vrši
erilska vojna, atentatom sle-
sabotažna dejanja, na or-
nizacijo sejmov se odgovarja
uničevanjem železniških prog,
elja se na poštne vagone in
ke in število naših žrtev ras-
na stotine. To je podla in za-
bna vojska, strašnejša od
malne vojske. Sovražnik je
vod in nikjer. Toda navno
bilo misliti, da je sovražnik
no partizan, ki živi po skriva-
cih, v gozdu. Zločinci in par-
tani, ne bi mogli živeti, če jih
bi ščitila senca kolektivnega
banja. Toda to ne pomeni, da

LIBERTY LIMERICKS



A barber named Archibald
Weedum
Said, "Here, Uncle Sam,
if you need 'em,
Are all of my savings
From hair cuts and shav-
ings
I'm buying Bonds and
Stamps for freedom."

Trim a few dollars off in-
creased earnings to help your
country. Buy a U. S. Sav-
ings Bond every pay day.

je vse slovensko prebivalstvo
sovrážno razpoloženo proti Ita-
liji. Če tudi ne ljubijo Italija-
nov, in nimajo simpatij do fa-
šizma, bi vendar večina prebi-
valstva želela, da se ga pusti na
miru, in da se tako izogne stra-
hotam vojne.

"Toda nekaj je pred vsem
jasno: gverilska vojna bi se
prav hitro končala, če bi prebi-
valstvo samo teden dni sodelo-
valo z našimi vojnimi oblastmi.
Treba se je zavedati, da duh, s
katerim so prežeti partizani, ni
samo posledica dela komunistič-
nih elementov, to je mešanica
komunizma, nacionalizma in ko-
rupcije. To so tri elementi, ki
delujejo proti nam v okupira-
nem ozemlju in ki so prodrli po-
nekod preko stare meje."

Bilo bi drzno misliti, da bi po-
raz boljševidna zadostoval, da
se napravi konec tem zločin-
skim napadom na naše vojake.
Treba bo boriti še nadaljnje
borbe.

Srbski upor v Bački

Stockholm, 18. julija (Poseb-
no poročilo iz "New York
Times"-a). — To nedeljo je bil
madžarski premier Nicholas von
Kallay primoran v svojem par-
lamentu javno priznati, da je
prišlo pretekega januarja do
resnega odpora v Bački, v deže-
li, ki so jo Madžari zasedli po
zlomu Jugoslavije.

Premier Kallay je izjavil, da
je ta upor, ki je bil vdušen in
v katerem je bilo ubitih 2.500
Srbov, bil rezultat polletnega
podtalnega delovanja komuni-
stičnih in inozemskih agentov.

Tako podtalno delovanje pa-
triotov — v nemški terminolo-
giji "komunistov" in agitator-
jev — se vrši proti okupator-
jem v vseh deželah, ki so pod o-
sišnim jarmom. Toda izjava
premiera Kallay-a je dosedaj
edino priznanje s Hitlerjeve
strani, da je akcija "Victory ar-
my" izzvala upor ene cele po-
krajine.

Od Beograda do Sofije

List "Corriere del Ticino" pri-
naša članek P. Gentizona pod
naslovom od Beograda do Sofi-
je. V tem članku pravi: želez-
niška proga od Beograda proti
vzhodu je velike važnosti za de-
le osišča, ker je to direktna li-
nija železniškega prometa med
zapadom in Bolgarijo, Turčijo,
Grčijo ter z bližnjim sredozem-
skim vzhodom. Po tej poti
vozi dnevno veliko število vla-
kov. Eni vozijo direktno v Sofi-
jo in do bolgarskih pristanišč v
Črnem morju, Varne in Burga-
sa.

Drugi se odcepijo v Nišu ter
vozijo v smeri proti Solunu.
Promet osebnih vlakov je zelo
omejen. Ob času mojega biva-
nja v Beogradu, so imeli potni-
ki na razpolago samo dva voza
vsako nedeljo proti Sofiji. Pri
vsakem potovanju so bili vago-
ni nabito polni, tako da so za-
sedli vse hodnike. Uvedli so naj-
strožjo kontrolo. Potniki mora-
jo imeti poleg vozne karte in
potnega lista še neko posebno u-
radno pismeno dovoljenje, ki o-
značuje kraj, kamor potujejo.
Na zadnji strani tega dovolje-
nja za potovanje je napisana
slededca opomba: "Kdor vstopi
brez dovoljenja voznega šefa v
drug voz, ali potuje šele nasled-
nji dan bo moral takoj zapusti-
ti vagon in bo kaznovan."

Proda se

3 nove bungalow hiše, nahaja-
joče se v slovenski naselbini, v
bližini šole, cerkve in transpor-
tacije. 945-947-953 E. 220 St.,
od Miller Ave. Poizve se pri
JOHN ROBICH
18650 Meredith Ave.
GRADBENI KONTRAKTOR
KENmore 5152

Proces proti saboterjem



Prvi na sliki (na levi spodaj) je justični tajnik Frances
Biddle, poleg njega pa sedi J. Edgar Hoover, načelnik FBI
detektivske agenture. Slika je bila posneta tekom procesa proti
osmim nemškim saboterjem v Washingtonu.

Ameriški vojaki v Guatemali



Na sliki so ameriški vojaki v Guatemali, kjer so se udeležili
parade, s katero so proslavili Guatemalci obletnico svoje revolu-
cije iz leta 1971.

Nemški kapital vara

Madžarski ekonomski časopis
"Suedest-Economist" javlja
brez vsakega komentarja o pro-
diranju nemškega kapitala v
razne jugovzhodne dežele Evro-
pe. To postopanje se vrši tudi
v Jugoslaviji. Razne nemške ve-
lebanke med katerimi sta se
"Deutsche Bank" in "Dresdner
Bank" združili v koncern, so
prevzele v svojo oblast srbske
banke. Po okupaciji Srbije od
nemških čet, je bil izdan strogi
zakon o bankah in vpostavljen
tako zvani urad za bančno kon-
trollo, kateri kontroli se morajo
podvreči tudi javni zavodi. —
Poštanska Stadionica, Zemaljs-
ka-Hipotekarna banka, Privili-
girana Agrarna banka itd. —
Ta bančni zakon vsebuje pred-
pise o likvidaciji in omejuje
svobodo kredita. Število sred-
njih in malih bank so znižali od
60 na 30. "Nepotrebne" banke
so bile likvidirane ali pa eno-
stavno fuzionirane z drugimi.

Radi te nasilne omejitve mož-
nosti delovanja, se morajo ban-
ke boriti z velikimi težkočami.
Nemške velebanke, kakor na
primer "Deutsche bank", "Dres-
dner bank", "Kommerzbank",
"Bankverein A. G.", so prevze-
le "sanacijo" t. j. prevzele so e-
nostavno akcije in tako postale

lastnice bank, industrije in vse-
ga poljedelstva v deželi. Delniš-
ki kapital in rezerve jugoslo-
vanske akcijske družbe so zna-
šali leta 1937 okoli 10 milijard
dinarjev. 53 odst. od tega je od-
padlo na tuj kapital. Nemški
delež tega kapitala ni znašal ni-
ti 5 odst., v vsem komaj 472 mi-
lijonov dinarjev.

S priključkom Avstrije in
Češkoslovaške Nemčiji se je ta
delež povečal na 10 in pol odst.
t. j. 1454 milijonov dinarjev.
Tedad so nemške banke eno-
stavno prevzele v svojo oblast
tuj kapital brez kakšne odškod-
nine.

Ta "velikodušna" goljufija je
edinstvena v ekonomskem živ-
ljenju Evrope. Istih metod se
poslužujejo Nemci v Slovaški,
Rumuniji, Grčiji in Hrvatski.

ZA CEMENTNA DELA
se obrnite na nas
Vzdignemo garaže, cementira-
mo tla in "driveway". — Vedno
prvovrstno delo. Cene, zmerne.
Nobeno delo preveliko, nobeno
premajhno.
JOHN ZUPANCIC
19315 Chiekasaw Ave.
KENmore 4993 J.

Oglašajte v . . . Enakopravnosti

MATI:

Potrudite se, da si preskrbite knjige o otrocih,
ker gredo hitro izpod rok. Teško jih bo dobiti v
bodoče.
Bodoče matere naj vložijo svoja imena že se-
daj. To vas ničesar stane, je pa velike vrednosti.
Mi sami plačamo za to poslugo.
Nobena lekarna ne prekosi naših cen za otro-
ška jedila in potrebščine.

John E. Cass Ph. C.

— L E K A R N A R —
Vaš lekarnar preko 35 let
797 East 185th St. — IVanhoe 2877

ONE BUCK...



One Buck out of Every Ten
you earn should be going
into U. S. War Bonds & Stamps!
U. S. Treasury Department

Borba Madžarov in Hrvatov

Madžarski list "Kisujsg"
javlja:

Polpa 40 komunistov je napa-
dla železniško progo v bližini
hrvatske občine Rakovac. Po-
bill so pet delavcev, od katerih
so bili trije Madžari in dva Hr-
vata. Železniška proga je uni-
čena, a skladišča oropana. Po-
smrtne ostanke madžarskih de-
lavcev so prinesli v Madžarsko.

Prijatelj's Lekarna

St. Clair Ave. vogal E. 68 St.
Prescription specialists
Zastonj pripeljemo na dom
ENDicott 4212

'Fantje in možje!

V naši trgovini dobite vedno
najboljše spodnje perilo, srajce,
kravate, klobuke in druge stvari.
Izdelujemo obleko po meri.

JOHN MOČNIK

772 East 185th St.

Naprodaj

je vsa oprema za stiskanje
grozdja; "Hydraulic" preša, dva
truka, eden je 1 in drugi je 1½
tona. Poleg se tudi odda seznam
bivših odjemalcev pri tej tvrdki.
Dobrodočelje biznes odkar se ga je
pričelo leta 1930. Da prodajam
to opremo je vzrok današnjih
vojnih razmer, ko pričakujem,
da bom pozvan k armadi. Kdor
želi naj se zglaš pri Ted Man-
del, 20171 Nicholas Ave., po 5.
uri popoldne. Tel.: KENmore
1241.

Zavarovalnino

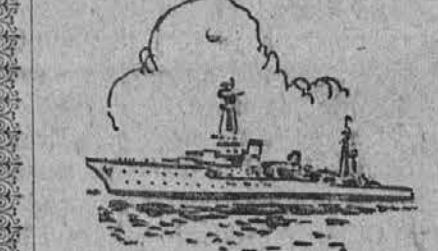
proti
ognju, tatvini, avtom-
obilskim nesrečam itd.
preskrbi
Janko N. Rogelj
6208 Schade Ave.
Pokličite:
ENDicott 0718

What You Buy With WAR BONDS

Navy Cruisers are built in two
classes, light and heavy, the latter
displacing about 10,000 tons. Our
navy has about an equal number
of light and heavy Cruisers, the
10,000 ton Cruiser costing approxi-
mately \$20,000,000. Many Cruisers
are under construction and many
more are needed.

What You Buy With WAR BONDS

To pay for these speedy and pow-
erful ships with their heavy guns
and armament we must buy War
Bonds. Citizens of a large town or
a given community, working in uni-
ty, could buy one of these ships for
the Navy if they put at least ten
percent of their income in War
Bonds every pay day.



U. S. Treasury Department

Naprodaj

je moderna hiša za dve dru-
žini; 5 sob spodaj, 5 zgoraj, dve
garaži. Nahaja se na Garfield
Blvd. Vdova prodaja zelo poceni
ter je le majhna vknjižba. —
Zglasite se pri Mrs. Sinek, 4796
E. 85th St., blizu Garfield Blvd.
Vzemite E. 105th St. Garfield
karo.

KUHL'S HARDWARE

236 East 156th Street
Imamo polno zalogo vseh hišnih
potreščin.
Barva za znotraj in zunaj.

ZAVESE

Tu si lahko izberete kakoršnekoli vrste
zaves, katerih imamo v zalogi nad
300 različnih vzorcev.

ZA POPRAVILA NE RAČUNAMO

Odprto ob večerih do 9. ure

PARKWOOD HOME FURNISHINGS

7110 ST. CLAIR AVE. ENDicott 0511

Domači mali oglasnik

AVTOMOBILSKA POSTREŽBA

E. 61st St. Garage

Frank Rich, lastnik.
Se priporočamo za popravilo in bar-
vanje vašega avtomobila. Delo točno
in dobro.
**ELYRIA AUTO REPAIR AND
WELDING**
Towing, Parts, Batteries, Painting
Body Fenders.
6815-31 SUPERIOR AVE.
ENDicott 9361
Moderna slovenska popravilnica
PROJAJAMO TUDI NOVE WILLYS
AVTOMOBILE IN TRUKE

CVETLIČARNE

Slovenska cvetličarna
Jelenc Florists
15302 Waterloo Rd.
KENmore 0195

GASOLIN

MIKE POKLAR

E. 43 St. in St. Clair Ave.
ENDicott 9181
Gulf Refining Gas Station
izvršujemo tudi prvovrstna po-
pravila na avtomobilih.

STOPAR'S HI-SPEED SERVICE

905 East 185th St.
Mi imamo avto-rack; najnovejšo na-
pravo za mazanje avtomobilov. Delo
garantirano. Se priporočamo.

PAPIRAR

John Peterka
Paperhanger and Painter
Delo prvovrstno in točno
Se priporočam
1121 East 68th Street
ENDicott 0653

RAZNO

Pozor, hišni gospo- darji!

Kadar potrebujete popravila
pri vaših poslopih, pri strehi,
žlebovih ali fornezih, zglasite se
pri LEO LADIHA, 1336 E. 55
St., HE. 7740.

Oglašajte v . . . Enakopravnosti

Želi

se dobiti stanovanje s 4 ali 5
sobami v okolici St. Clair Ave.
V družini je samo 16 mesecev
star otrok. — Kdor ima za od-
dati stanovanje naj pokliče:
HEnderson 4104.

DEKORIRAMO

vaše sobe po najnižjih ce-
nah. Scenerija, napisi itd
A. PLUTH
21101 Recher Ave.
IVanhoe 2261 M.

RE-NU AUTO BODY CO.

982 East 152nd St.
Popravimo vaš avto in pre-
barvamo, da bo kot nov.
Popravljamo body in fender-
je. — Welding!
J. POZNİK — M. ZELODEC
GLEnvile 3830

GOSTILNA

CARL'S CAFE
1301 E. 54 St., — EN. 8997
vogal Marquette-Hamilton Ave.
— FRIDAYS FISH FRY —
Music Fri. & Sat.
Mrs. Rose Frank in sin, lastnika
Izborna postrežba — prvovrst-
na jedila in fina pijača.

Frank Mihčič Cafe

7114 St. Clair Ave.
DOBRO PIVO, ŽGANJE IN
PRIGRIZEK
ENDicott 9359

KO ZAZELITE KOZAREC

dobre pive, vina ali žganja, obiščite
Louis Seme Cafe
6507 St. Clair Ave.,
Za privatne zabave pokličite EN. 9026
Odprto do 2:30 ure zjutraj

HECKER TAVERN

John Sustarsič in Frank Hribar
1194 E. 71 St.
Pri nas dobite vedno dobro pivo,
vino in žganje ter oku-
sen prigrizek.
Odprto do 2:30 ure zjutraj.

J. SIMCIC in J. MARN

priporočata svoj
GAY INN
6933 St. Clair Ave.
kjer imata vsak petek in sobo-
to godbo in ples. Najboljša
pijača.
E N d i c o t t 8 8 1 1

MARIO'S CAFE

6220 St. Clair Ave.
ENDicott 9138
V vročem času se prilže kozarec dobre
pive. — Pri nas dobite tudi žganje in
vino ter dober prigrizek. Se priporočamo
za naklenjenost.

RUDY BOŽEGLAV

WINERY
6010 ST. CLAIR AVE.
Najfinejša vina, domačega iz-
delka, dobite na kozarec ali v
večji količini za na dom.
Postrežemo tudi z okus-
nim prigrizkom.
Se priporočamo!

VIŠARSKA POLENA

Spisal Narte Velikonja

Blaž je v strašnem obupu sedel na kup kamenja ter čakal na njem dotrdne noči. Onega ni bilo nazaj. Zlezel je brez večerje pod šupo in ko je drugo jutro vprašal pri županu, je zvedel, da je Klančar vzel že zvečer svoje pravice ter odšel brez plačila.

"Proti Novemu mestu?"

"Proti Brežicam!"

Blaž je pograbil za palico ter se pripravljal za njim do Kostanjevice.

V Kostanjevici so mu povedali, da se je ponudil za tesarja in odšel v Gorjance podirati hraste.

"Zaradi nje ga moram najti!" je sklenil Blaž. Poldan je že odzvonilo v Leskovcu, Cerkljah, Sv. Križu, Kostanjevici in pri šent Jerneju, ko je zagledal pred seboj, kako so drvarji podirali hraste na goloseku. Odkril se je tej mogočni poldanski pesmi, ki je šla čez Krško polje. Vmes pa so klicali zvonci podružnic okoli in okoli. In to poldansko morje glasov, ki so mu kot ob morskih skalah odgovarjali zvonovi na Raki, v Krškem, Vidmu in Brežicah, se je zaganjalo in plalo od srebrnega pasa Save do temne Krke, ki je ležala pod njim skozi rumene pasove žitnih leh, se je zaganjalo in plalo preko belih cest, belih trakov med travniki, na katerih je zelenela otava.

Čuden strah ga je nenadoma obšel:

"To polje je pokazal skušnjavec Kristusu, ko ga je skušal! Sam Gospod ga je blagoslovil s svojim pogledom! Pogledjše mene na tej poti in me blagoslovi! — Saj me je že, ko me je sem pripeljal!"

In Blaž je pokleknil ter zgibal ustnice k molitvi. Odmolovil, se je zagnal še tistih par korakov. Drvarji so pravkar posedli v senco ter otepavali suh kruh za kosilo.

"Bog blagoslovi!" jih je nagovoril. "Ali potrebujete delavca?" se je domislil zvijače ter sedel mednje, tako da je obsejal tik ob Klančarju. Temu je obstal založaj v ustih, da je samo debelo gledal gosta.

"Pri žagi nam eden manjka!" se je smejal rdečelichen fant. "Prav močan, kakor ste, oče!"

"Že vidim, da moram iskati kruha drugod!" je žalostno zmajal Blaž z glavo. "Saj komaj toliko zmorem, da ga še nesem v usta. Če niste hudi, bom pa tudi jaz založil!"

In ker niso bili hudi, je odprl sam svojo culico. Oni fant mu je celo ponudil požirek iz barijele.

What You Buy With WAR BONDS

Ships of the Destroyer type comprise the bulk of our fighting ships in the American Navy. Their average displacement is about 1800 tons, and they are fast, powerful, and hard hitting. They have been particularly effective in convoy duty and gave a good account of themselves in the Coral Sea engagement. They cost approximately \$3,600,000 each.



Every Navy shipyard is turning out Destroyers in record time. They are essential for our two-ocean Navy. Purchase of more and more War Bonds will assure all-out production of these vital units for the Navy. Buy every pay day. If everybody invests at least ten percent of his income in War Bonds we can do the job. U. S. Treasury Department.

Nato so polegali po senci.

Klančar se je nekaj časa obotavljal, slednjič ga je vendar radovednost premagala:

"Kam greš, Blaž?"

"Mislim sem, da si me čisto pozabil! Tudi se nisem zanesel. Včeraj sem imel prikazen: tebe sem videl na šentjernejški cesti!"

Klančar se je potuhnil in dejal:

"Jaz delam že teden dni tukaj."

"Tudi jaz iščem dela, pa sem zašel," je dejal mirno Blaž. "Beračiti me je sram, pa grem za pastirja!"

"Tu sem?"

"Na Hrvaško!"

"Pa bi bil šel po cesti!"

"Pravim, da sem zašel!"

"Da si res? Ali ne greš domov?"

"Kaj bi zdaj doma? Sama žalost!"

Klančar je dobil zaupanje vanj. Pogladi si je plešo, pogrknil in vprašal navidez brezbrizno, toda glas se mu je tresel.

"Kakšna žalost?"

"Vseposod. Pri Mohorjevih je gospodinja bolna in tudi ti tebi ni veselja. Kaj jaz vem. Ampak da si šel kar brez besede. Zena si ti bo še oči izjokala. Jaz sem trdil, da si šel iskati dela, ona pa ne in ne, da se ti je kaj primerilo, da so te zli ljudje, da ti nisi bil tak po sreči in da bi svojega otroka ne zapustil!"

"Svojega!" je poudaril Klančar.

"Svojega, da!" se je ozrl Blaž.

"Ampak oni ni moj!"

"Kateri?"

"Janezek!" se je z žalostjo stisnil Klančar.

"Tako!" se je razhudil Blaž. "Tako! In ti misliš, da te Bog ne bo zaradi te misli? Ali misliš, da bi zdaj prepoznal svojo zeno, takšna je. In ti greš nad njo in nad Janezkom! Čigav pa naj bi bil?"

"Matijčev!" je trpko dejal Klančar.

"Matijčev? Zdaj greš še nad Matijcem nedolžnim! Ali ti ni posodil denarja, da si ozdravil ženo, kaj?"

"Posodil za ženo!" je pljunil Klančar.

"Za koga pa, če je ona bolna," se je jezil Blaž. "In zdaj še Matijec! Še ta greh si koplješ na dušo, da sumničiš tega dobrega človeka!"

"Da, predobrega!" se je razjezil Klančar. "Pri miru naj bi me bil pustil. Kar vsilil mi je denar. Zakaj mi je pa silil denar. Kdo pa danes sili denar iz prijateljstva? Vidiš, tako jel! Njegova dobrota ga izdaja!"

"Tebe je sam skušnjavec obsejal! Pomisli, nanj sem mislil na onem vrhu. Tu je skušal Gospoda. To polje mu je ponujal! In zdaj pa na tem vrhu skuša tebe!"

"Prav, zdaj pa sva skupaj! Ali ni tudi Gospoda skušal z dobroto. Preveč je bil vsiljiv — jaz sem mu zapadel in vzel!"

Klančar je vstal.

"In da nisi prišel mene iskati, Blaž?"

"Nisem, Klančar!" je zatrdil Blaž. "Saj morda tudi zdaj vidim le prikazni," je dejal ter stopil na rdeč robec, ki je padel Klančarju iz žepa. "Ljudje bi dejali, da se mi blede, če bi jim pripovedoval!"

Klančar se je razveselil nad mislijo; ne da bi mu segel v roke, je šel za drvarji, ki so vstajali.

"Ampak četudi vidim samo prikazen," je dejal za njim Blaž, ko ga je oni še slišal, "ti

greš nad svojo dušo in lastno krvjo! Doma te čakajo!"

Drvarji so se porazgubili po hribu.

Ko je Blaž zaslišal glas žag in zamolklo udarjanje sekir, je pobral rdeči robec, ga vteknil za srajco ter se obrnil v dolino.

"Zahvaljen bodi, Gospod, za to pot!"

In kakor mladenič jo je libiral po razvoženem kolovozu navzdol.

Klančar pa je sedel na parobek ter gledal za njim.

"Verjeli mu ne bodo! In tudi če bi mu! Na pismo ne odgovorim nikomur; preden me drugače najdejo, bom bogve že kje! Pa sem se ga včeraj tako neumno ustrašil. Če pa gre še naprej na Hrvaško!"

In je žagal hrast za hrastom in se mu je zdelo, da mu žaga poje:

"Z dobroto me je skušnjavec skušal in me ujel. Z dobroto, z dobroto!"

Strašna žalost mu je krčila srce, da je bil varan, da je bil varan, da je bil varan, mu je grizlo v mozeg, da ga je spreletalo kakor mrzel curek proti možganom.

Žaga pa je pela svojo strašno pesem:

"Z dobroto, z dobroto!"

30.

Franca je planila iz postelje ter se tresla po vsem životu. Neizmerna groza jo je navdala. Zunaj je grmelo in treskalo, vsak hip je švignilo preko njiv v rdečem plamenu. Stisnila se je ob vznožju ter poslušala.

Tine je na glas govoril. Govoril razločno, vsako besedo glasno, da jo je rezalo v srce.

"Jaz sem ga. Da, jaz sem Franceta, Blaž! Zakaj me pa ne ovažiš?"

In se je spet prevrgel na postelji, udaril z roko po vzglavju in hropel.

"S cepinom po čelu, da! Blaž, kar ovaži me! Ne? Ker si moj oče!"

Franca je prevzemal strah, da bi vpila od silnega občutka, ki ji je paral srce. Močan naliv je bil ob šipe in zunaj je gorelo polje od bliska, ki je paral oblake.

"Pa imam vendar Franco!" se je rogal v spanju. "Pa jo le imam in tudi tisto tvojo knjižico, Blaž!"

Franca se je krčila od bolečin v dve gubi. Zunaj pa je udarjal tresk za treskom, kakor da kolje vse drevje v iveri.

"Ti moj Usmiljeni!"

Tine se je umiril ter spal.

Po prstih se je splazila do sveče, jo prižgala ter segla v notranji žep. Otimala je trdo knjižico ter jo ob medlem svitu odprla.

"To je torej knjižica s sedmi-mi glodinarji!" je zamolklo dejala ter jo vteknila nazaj.

Obsejala je z ledeno grozo v udih na klopi ob vznožju postelje. Tine je globoko sodel. In vsak njegov sop jo je navdajal z nepopisnim studom, tesnim občutkom zoprnega, umazane-ga okolja, kakor da se kopa v umazani smrdeči vodi.

"To je res. In res je, da sta z Blažem sama često govorila, in res je, da me je Blaž svarił pred njim, in res je, da je padel v nezavest pri mojih oklicih, in res je, da je iskal dokazov, da je njegov oče — in res je, da je Tine Franceta s cepinom ubil!" je nazadnje s strašnim spoznanjem omahnila, kakor da se je vse zrušilo v njej. Čutila je, kako jo boli in tišči v sence, strašna bol, ki je grozila, da ji strdi kri v žilah.

Zunaj pa je divjala nevihta, kot da je odprla zemlja vse svoje vode in požare.

"In res je, da me je sam Franco svarił!" ji je prišlo na misel, da se je plašno ozrla v okno.

Okno je migljalo v krvavi luči in pred oknom je stal nekdo ožarjen v neizmerni velikosti, kot bi dvigal roko.

"France!" je planila k oknu. Zgrnila se ji je spet tema pred očmi, prevrgla je stol, da je zaro-potal z velikim truščem po izbi.

Hranjenje gasolina



Na sliki vidimo otroke neke rodbine, ki so na svoj lasten način rešili vprašanje pomanjkanja gasolina.

Istočasno so se odprla vrata. Mohor je stal na pragu s svečo v rokah.

"Kaj je?"

Tudi Tine je planil na postelji kvišku.

"Kdo je?"

"Nič ni!" je dejala Franca s smrtim mirom. "Nič — zdelo se mi je, da okno ni prav zaprto!"

"Tako?" se je pomiril Tine ter legel nazaj.

Franca pa se je splazila po prstih preko izbe k Mohorju, povlekla ga za roko nazaj v kuhinjo ter zaprosila vsa tresoča se:

"Oče, mene je tako strah! Jaz ne morem biti v izbi. Tu, tu naj ostanem, pri Vas v kuhinji."

"V kri ti je šel strah, Franca! Le pomiri se, saj zunaj ponehuje."

In sta obsedela: on na svoji postelji, ona na ognjišču, budna, brez besed, dokler se ni zazorilo. Samo enkrat je prekinil molk Mohor.

"Ogrni se, da se ne prehladiš!"

In ji je vrgel svojo odejo.

In proti jutru je prekinila ona molk. In ji je drgetal glas od neznanke bolečine:

"Oče, pošljite še danes po notarja!"

Mohor se je zdramil iz polsna:

"Po notarja?"

In se je zdanilo ter vstalo solnce iz gor. Jasno solnce na modrem nebu, kot bi se potapljalo v mokro jezero. Le mlakuže po cesti, narasli blatni potoki, povaljeno žito in detelja sta kazala sledove nevihte. Po stazah je ležalo odkrnjeno dračje, zbito listje in svetje, kaplje so visele na travi in grmovju.

Vedro jutro po nevihti.

Mohor je budil Matijca.

"Vstani in napreži! Tako po notarja!"

Matijec se je dramil in pretegnil:

"Kam?"

"Po notarja!" je šepetal Mohor. "Franca pravi!"

"Po notarja?" je povlekel na glas in začuden. "In da ona pravi?"

"Vstani, pravim, Matijec zaspani!" se je jezil Mohor. "Na luno bi ga izstrelil, pa bi še spal!"

"Da, po notarja, Matijec!" je

odločno dejala Franca. "In takoj!"

"Po notarja?" se je zavedel Tine, ki je iskal čevlje v kuhinji.

"Zdaj gre pa zares!"

Matijec je vstal, čez čas se vrnil v kuhinjo in dejal:

"Kdo je nocoj odkril kozlec?"

"Vihar!" je dejal Mohor nejevoljen.

"Ali je bil vihar?" se je začudil.

"Ti nisi ničesar slišal!" je rastel Mohor.

"Če sem spal!" je mirno pil

BE 100% WITH YOUR



BUY WAR BONDS

Išče se ženske

za čiščenje uradov. Dobra plača. Stalno delo. Ni treba biti ameriška državljanka. — Zglasite se vsak dan razven v soboto, od 2. ure naprej.

Aetna Window Cleaning Co.
1430 E. 27. St., vogal Superior Avenue

POPOLNA ZALOGA

trebušnih pasov, elastičnih nogavic in pasov za kilo. Izvršujemo zdravniške recepte točno in zanesljivo. Dostavimo na dom kamorkoli.

MANDEL DRUG

15702 Waterloo Rd. Slovenska lekarna

ZAVAROVALNINO

za hiše, pohištvo in avtomobile vam preskrbi

MIHALJEVIČ BROS.
6424 St. Clair Ave.

Zavarovalnina na pohištvo za vsoto \$1000 vas stane le \$5.00 za tri leta.

Oglašajte v . . . Enakopravnosti

Relieve Itch Fast or Money Back
For quick relief from itching caused by eczema, athlete's foot, scabies, pimples and other annoying skin troubles, use cooling, medicated, liquid D. D. D. PRESCRIPTION. A doctor's formula. Greaseless and stainless. Soothes, comforts and quickly calms intense itching. 35c trial bottle proves it, or money back. Don't suffer. Ask your druggist today for D. D. D. PRESCRIPTION.



"Junior catches on quick!"

Matijec kavo. "Ampak kozlec se mora koj pokriti. Ječmen mora vanj! Bom poslal rajši sosedovega fanta, mu roko toliko denarja da mu je fant začuden dal v oči. "Ali starec (Dalje prihodni)

se tako skesal po poti In je zapregel, posad sosedovega fanta, mu roko toliko denarja da mu je fant začuden dal v oči. "Ali starec (Dalje prihodni)

Ustanovljeno 1908

ZAVAROVALNINO VSEH VRST VAM TO PRESKRBI

Haffner Insurance Agency

6106 St. Clair Ave.

PROGRESIVNE SLOVENKE

krožek št. 3 v Euclidu

priredi

v nedeljo, dne 2. avgusta

na vrtu Slovenskega doma na Recher Ave.

BALINCARSKO TEKM

ob enih popoldan.

Prisostvujejo Progresivne Slovenke krožek št. 2. Serviralo se bo okusno večerjo. Igrala bo godba.



\$25,000 IN PRIZES + \$25,000 FOR THE U. S. O. 250 \$100 Bills for you + 250 \$100 Bills for the U. S. O.

OXYDOL * CAMAY

ASK US FOR DETAILS AND ENTRY BLANKS



DUZ Large 23c Med. 10c

IVORY SNOW Large 10c Med. 3 for 2

IVORY or IVORY FLAKES Large 23c Med. 10c

OXYDOL Large 23c Med. 10c

CAMAY TOILET SOAP 3 for 20c

DREFT Large 23c

P AND G SOAP 4 for 19c

LAVA SOAP 3 for 20c

CHIPSO Large 23c Med. 10c

CRISCO 3-lb. can 69c 1-lb. can 23c

KIRK'S Coco Hardwater CASTILE 5 for 23c

SUNBRITE CLEANSER 3 for 14c

Special Prices July 31st to Aug. 6th

SLOVENIAN GROCER ASS'N STORES